Monatshefte für Deutschen Unterricht

INDEX FOR VOLUME XXXVII, 1945

A JOURNAL DEVOTED TO THE INTERESTS OF THE TEACHERS OF GERMAN IN THE SCHOOLS AND COLLEGES OF AMERICA

Published at the UNIVERSITY OF WISCONSIN, Madison, Wisconsin

Monatshefte für Deutschen Unterricht

Articles

	No.	Page
Arlt, Gustave O. The Probable Sourse of the "Breisacher Bulschaft"	E 4, 5 —	2
Bergstraesser, Arnold Die Erziehungsweisheit des alten Goethe	8 —	545
Bloomfield, Leonard On Describing Inflection	E 4, 5 —	8
Bluhm, Heinz Ernst Cassirer und die deutsche Philologie	7 —	466
Bosel, Karl Das Wesen des wahren Deutschtums	8 —	571
Breitenbucher, Jacques R. Two Alsatian Poets	E 4, 5 —	14
Bruns, Friedrich Noch einmal Faust 1607 ff.	E 4, 5 —	19
Fairley, Barker The Chameleon Image — A note on Goethe's Animula Vagula	E 4, 5 —	25
Feise, Ernst Philosophische Motive im Werk des jungen Hofmannsthal	E 4, 5 —	31
Fleischhauer, Wolfgang Zur Geschichte des Wortes "Innig" und seiner Verwandten	E 4, 4 —	40
Gausewitz, Walter Ein nochmaliger Weg zu „Guiskard". Zum Kleist-Problem	E 4, 5 —	53
Gausewitz, Walter Richard Dehmel nach einem Vierteljahrhundert	8 —	533
Groen, Henry John A Note on the German-American Newspapers of Cincinnati Before 1860	E 4, 5 —	67
Hatcher, Harlan Professor M. Blakemore Evans	E 4, 5 —	1
Hofacker, Erich Zu Kolbenheyers Paracelsus	3 —	129
Hofmannsthal, Hugo von Dämmerung und nächtliches Gewitter (Dr. Herbert Steiner)	6 —	437
Hohlfeld, A. R. Reue in Goethes „Faust"	E 4, 5 —	72
Hritzu, John N. Three Actor Rule in Goethe's „Iphigenie auf Tauris"	8 —	539
Huger, Sister M. Ludmilla Friedrich Wilhelm Webers Dichtung in der deutschen Literatur	8 —	562
Jacobson, Anna Das plastische Element im Joseph-Roman	6 —	417
Jordan, Gilbert J. MHG auf den plan treten and NHG auftreten	E 4, 5 —	81
Klett, Ada M. Doom and Fortitude — A Study of poetic metaphor in Annette von Droste-Hülshoff (1797-1848) and Emily Dickinson (1830-1886)	1 —	37
Koenig, Karl F. A Program for Improvement in Modern Language Teaching	7 —	489
Kronacher, Alwin Fritz von Unruh	8 —	555
Kramer, F. J. The Origin of the Manuscript Version of Niemand und Jemand	E 4, 5 —	85
Kurath, Hans German Relics in Pennsylvania English	E 4, 5 —	96
Loewenberg, Ernst L. Liliencron und Amerika	6 —	428
Mahr, August C. In Olim's Zeide	E 4, 5 —	103

	No.	Page
McNeal, Edgar H. Chronicle and Conte; a Note on Narrative Style in Geoffrey of Villehardouin and Robert of Clari	E 4, 5	110
Michael, Wolfgang F. Thomas Manns "Joseph der Ernährer"	1	32
Michael, Wolfgang F. Über die Jugenddichtung Thomas Manns	6	409
Naumann, Walter Das Visuelle und das Plastische bei Hofmannsthal	3	159
Nordsieck, Reinhold Der Bühnenplan des Vigil Raber: Ein Beitrag zur Bühnengeschichte des Mittelalters	E 4, 5	114
Ogle, Marbury B. "As A Tale That Is Told"	E 4, 5	130
Palmer, Philip M. New World Words in German	7	481
Philippson, Ernst A. Und Grundsätzliches in der Märchenforschung	E 4, 5	135
Price, Lawrence Marsden The Relation of Baculard d'Arnaud to German Literature	E 4, 5	151
Rapp, Franz Die drei großen Tragödinnen des Burgtheaters im neunzehnten Jahrhundert	E 4, 5	161
Reichart, Walter A. Fifty Years of Hauptmann Study in America (1894-1944): A Bibliography	1	1
Reichart, Walter A. Thomas Mann: An American Bibliography	6	389
Röseler, Robert O. Ost- und Westpreußens Anteil am deutschen Geistesleben	E 4, 5	171
Schumann, Detlev W. Detlev von Liliencron (1844-1909). An attempt at an interpretation and evaluation	2	65
Senn, Alfred Rudolf von Tavels historische Romane	8	565
Sperber, Hans Behaviorism in Linguistics	E 4, 5	176
Spitzer, Leo Deutsche Literaturforschung in Amerika	7	475
Steiner, Herbert „Die Frau ohne Schatten"	2	99
Steiner, Herbert Hugo von Hofmannsthals „Notizen zu einem Grillparzervortrag"	3	170
Taylor, Archer A Historical Sketch of German Bibliography to 1700	E 4, 5	185
Walz, John A. Miltonic Words in the German Poetic Vocabulary. Empyreum, Hyazinthenlocken	E 4, 5	192
Willibrand, W. A. Franz Werfel's „In einer Nacht", „Eine blassblaue Frauenschrift", and „Jacobowsky"	3	146
Wittke, Carl Karl Heinzen's Literary Ambitions	2	88
Wood, Ralph C. Life, Death, and Poetry as Seen by the Pennsylvania Dutch	7	453
Wooley, E. O. The Literary Relations of Sotrm with his Children	8	517

Book Reviews

Arlt, G. O. Jacobowsky und der Oberst / A. Adler	7	514
Bohning, Elizabeth Edrop The Concept 'Sage' in Nibelungen Criticism / R-M. S. Heffner	6	444

	No.	Page
Colleville, M. et Tonnelat, E.		
La Chanson des Nibelungen / R-M. S. Heffner	7	510
Evans, M. Blakemore and Röseler, R. O.		
Shorter College German / Patricia Drake	2	126
Gronicka, Andre' von		
Henry von Heiseler. A Russo-German Writer / Edwin Roedder	2	123
Harazti, Zoltan		
The Works of Hroswitha / R-M. S. Heffner	6	446
Kany et al.		
Elementary, Intermediate and Advanced German Conversation / P. M. Palmer	7	514
Lohan, R.		
The Golden Age of German Literature / S. H. Muller	7	510
Moulton, William G. and Moulton, Jenni Karding		
Spoken German / P. M. Palmer	6	449
Mulloy, William J.		
The German Catholic Estimate of Goethe (1790-1939) / Edwin Roedder	2	122
Richter, Werner		
Re-Educating Germany / Carl Wittke	6	446
Rilke		
Ewald Tragy / H. Steiner	7	512
Salinger, H.		
Germany, A Winter's Tale / W. Paulsen	7	513
Shuster, George N. and Bergstraesser, Arnold		
Germany: A Short History / Daniel F. Coogan, Jr.	2	121
Steiner, Herbert		
Begegnung mit Stefan George / Oskar Seidlin	2	121
Wittke, Carl		
Against the Current, The Life of Karl Heinzen / A. E. Zucker	6	448
Zieglschmid, A. F. J.		
Die älteste Chronik der Hutterischen Brüder / Edwin Roedder	2	124

News and Notes

Anent, "Conversational German" / E. O. Wooley	2	113
Albert W. Aron — In Memoriam / T. Geissendoerfer	8	579
Bibliography for the Year 1944. Publications by Members of the Department of German at Our College and Universities	2	102
The Colleagues of Professor M. Blakemore Evans at the Ohio State University	E 4, 5	203
Das Goethe-Haus im Weimar / R. O. R.	6	443
"Deutschland 1945" / von Carl Misch	7	497
"Deutschland 1945" / von Carl Misch	8	577
Der Wortschatz der Bühnenprosa in Goethes Faust / A. R. Hohlfeld andt P. M. Kittel	7	504
Doctors of Philosophy	E 4, 5	204
Marshall Blakemore Evans	E 4, 5	201
Dr. H. G. Fiedler — In Memoriam (London Times, April 13)	7	504
Goethehaus und Goethe-Museum Frankfurt am Main / Prof. Dr. Ernst Beutler	7	501
Max Halbe — 1865-1945 / R. O. R.	2	110
James Taft Hatfield — In Memoriam / A. J. F. Zieglschmid	7	506
Henrietta von Klenze — In Memoriam / A. Busse	6	441
Letter to the Editor / Lee M. Hollander	1	62
Letter to the Editor / Martin Schütze	1	62
Meeting of the American Association of Teachers of German / C. M. Purin	2	116
New Christmas Catalog / Schoenhof Book Company	8	579
William W. Norton — In Memoriam	8	580
Personalia	1	55
Publications of M. Blakemore Evans	E 4, 5	206
Edwin C. Roedder — In Memoriam / Friedrich Bruns	7	505
Versammlung der Modern Language Association of America / Edwin Roedder	2	117
Bert John Vos — In Memoriam / Hedwig G. Leser	6	442
Franz Werfel, 1890-1945 — In Memoriam / Gustave O. Arlt	7	506

Poems

The Roman Fountain / trans. by Isabel MacInnes	8	564
Spring Day / trans. by Herman Salinger	8	554